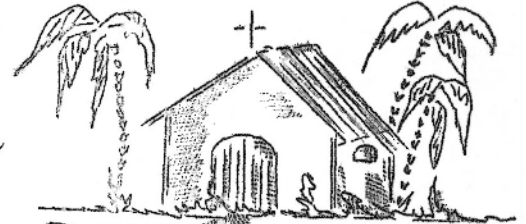


Hier en Ginder

Contactblad



Thuisfront Bergharen-Hernen-Leur — De Missie

Onder redactie van

W. Soeter en A. van Duifhuizen
voor Hernen-Leur
—en—

L. Teijssen en J. v. Gelder
voor Bergharen

1960 - 1961

De jaarwisseling en de overstelpend vele alarmerende gebeurtenissen daarvoor staan in ons aller volle aandacht. Toch willen we even terug-zien en vooruit-kijken. En dan mogen we tot ons genoeg vaststellen, dat de proef met "Hier en Ginder" volkomen geslaagd is. Méér nog, ons contactblad zouden we in 1961 niet meer willen missen. Daarom gaan we door! U ook allemaal, natuurlijk!

Denken we terug aan 1960, dan moeten we eerst dank brengen aan allen, die ons van Ginder hun brieven stuurden en grotendeels ons blad vulden en interessant maakten. Dank ook aan alle medewerksters en medewerkers Hier. Mogen wij in 1961 op Uw aller medewerking blijven rekenen?

Het Katholiek Missiehuysfront Bergharen, Hernen en Leur wenst alle lezers van HIER EN GINDER een in alle opzichten gezegend en voorspoedig Nieuwjaar! Bijzonder gelden deze wensen allen, die -waar ook ter wereld- Gods grote opdracht vervullen: "Gaat en onderwijst alle volkeren!"

HIER EN GINDER in 1961

De abonnementsprijs bedraagt 10 ct. per nummer, ofwel f. 1,20 voor het hele jaar. Wat U méér geeft, wordt besteed voor de zending van verjaardagspakketten! Abonnement 1961 buiten Bergharen in Nederland, inclusief porto: f. 2,50.



Pater Vest Ponjé 12½ jaar priester

Woensdag, 11 januari a.s. viert pater S. Ponjé in Kameroen in West-Afrika zijn koperen Priesterfeest. Hoe het feest daar gevierd wordt, weten we niet. Het zal geheel anders zijn dan bij de Priesterwijding en Plechtige Eerste H. Mis hier in Bergharen. Anders, maar ook hetzelfde. Want toen en nu gold het feest: de hoge uitverkiezing tot het Priesterschap. Alleen nu is het feest grootser. De wensen en toekomstidealen van de jonge Priester in Bergharen tijdens de huldiging en Eerste H. Mis zijn -tot zijn intense vreugde-werkelijkheid geworden.

Namens het Thuisfront van Bergharen bieden wij pater Ponjé gaarne onze hartelijke gelukwensen aan. Moge God U sterken en Uw missiewerk zegenen! Schenke Hij U blijvend dat onverwoestbare, maar tegelijkertijd nuchtere optimisme, dat U steeds kenmerkte.

Pater Ponjé, Bergharen is U niet vergeten en viert in gedachten en gebed dit koperen feest met U mee! Hoe pater Ponjé het in Afrika stelt en hoe het daar is, vertelt hij zelf verderop in dit blad.

Voor wie dat niet meer heeft, nog even het adres: Rev. Father S. Ponjé
Catholic Mission Soppo
P.O. Buca
Southern Cameroons
WEST - AFRICA



Degenen, die -in zeer uitgebreide zin- in de Missie werkzaam zijn, ontvangen het blad gratis. Luchtpostabonnementen voor anderen buiten Nederland: kosten worden na aanvraag verstrekt. Prijs: zo billijk mogelijk.

Australië



Nieuw-Guinea

-2-

Zich laten fotograferen kan iedereen. Dat is niet zo'n kunst. Maar wie zal het Pater van Oss nadoen om binnen betrekkelijk korte tijd twee keer op een zeldzaam Bergharens plaatje te staan? Velen zagen de opname van drie Bergharens missionarissen met onze dorpskerk op de achtergrond: de paters van Oss, Buijs en van Haandel. Nu zitten ze duizenden kilometers van hier en van elkaar verwijderd. De kans voor die foto was enig en zal zich wel niet herhalen.

En nu ontvingen we uit Australië weer zo'n aparte foto met daarop pater van Oss met twee Bergharens emigranten: Karel Buijs en de zuster van kapper Piet Smits, Ada van der Weide-Smits. Deze laatste stuurde ons de foto, waarop één van haar drie kinderen staat. Dat was daar BERGHAREN IN AUSTRALIE. Jammer, dat we nog niet zover zijn, dat we foto's in ons contactblad kunnen afdrukken, want dan zou U ook zien, dat Ada "Hier en Ginder" in de handen houdt, waarover ook het gesprek ging, zoals ze schrijft. Maar nu laten we haar eerst zelf aan het woord:

"Wij krijgen regelmatig de blaadjes via pater van Oss en dan nog langs een omweggetje. Ze gaan n.l. eerst naar een vrouwtje uit Hernen (wordt daarmee misschien Tonnie Peters bedoeld? Red.) dan naar Karel Buijs en deze stuurt ze naar ons. Omdat ik in het augustusnummer las, dat ook brieven van emigranten welkom zijn, zal ik maar eens iets van ons laten horen. Op de eerste plaats onze lof over het blaadje, het is zowel interessant als gezellig. Je hoort weer eens wat nieuws en ofschoon ook veel namen, die er in voorkomen, voor mij onbekend zijn, is het toch wel leuk te horen, wat er in het dorpje omgaat. We zijn n.l. nu bijna 10 jaar in Australië en zo langzaam aan raak je er uit. Alleen al, als ik steeds de lof hoor over de damesdrumband, fanfare enz. geloof ik zeker, dat ik te vroeg geboren ben en de beste tijd heb gemist. U kunt zich dan zeker wel voorstellen, dat op een dag als pater van Oss en Karel Buijs met zijn familie op visite zijn, vele herinneringen worden opgehaald en misschien menig oor in Bergharen zou kunnen toeten!"

Tot zover voorlopig Ada Smits, die familie, vrienden, bekenden en oude burenen een Zalig Kerstfeest en Nieuwjaar wenst. Haar adres: Mrs. A. v. d. Weide-Smits
Lot 26 Figtree Road FIGTREE N. S. W.

AUSTRALIA

Pater Verheijen hebben we in ons vorig nummer moeten onderbreken, toen hij bezig was te twijfelen aan de roeping van pater Meulepas. Hij gaat verder:

"Had je hangend tussen hemel en aarde het zonnelied van St. Frans kunnen zingen, maar.....denkend aan het uitstapje in Arnhem, moet ik je ook zeggen: bij snelverkeer geen alcohol -- kunnen ze in de lucht toch niet ruiken...red. -- en een vliegtuig gaat snel hoor! Overigens: ik wil je best een boekje sturen en een "werwer" laten langs komen! Wat verder je Volkswagentje betreft, plaats een advertentie in de "Boer en Tuinder", in de St. Jansklokken of nog beter in Nederlands meestgelezen maandblad "Hier en Ginder" als volgt: Heren (en dames, vlak die niet uit) Rikkers! Arme missionaris met moede benen vraagt kaartclubs, die met hun pieken zijn piekeren de wereld uit helpen en met hun misères (het liefst open met een praatje, is goed duur) aan zijn misère een einde maken. Pater Jan, ik 10% voor de goede tip, hè!

--Jammer voor pater Verheijen: blijkens berichten in ons decembernummer is de tip te laat. Pater Meulepas rijdt al in zijn Volkswagentje, dank zij de NIVA. Red. --- Overigens ontzettend leuk, dat je via "Hier en Ginder" weer contact hebt met oude vrienden.

Tussen haakjes (in een gesprek hier in Epouto met een lekenzuster over "Hier en Ginder" -- er wordt over gesproken -- vertelde ze over paters uit haar geboorteplaats Achthuizen. En laat daar nu Pater Koos de Waal bij zijn, die ik kort na de oorlog in Bergharen mee inhaalde voor zijn eerste plechtige H. Mis. Zijn ouders waren toen bij van der Aa, ik hoorde, dat ze nu in Winssen zijn of daar in de buurt. Hij zelf is nu Provinciaal van de Passionisten, dus nu een Hoogeerwaarde Pater (ook een hoogvlieger).

Visclub "Ons Verlangen" proficiat met haar bestaan en de Nieuwe Wetering. Ik heb gehoord, dat de vissen zelf ook een bond hebben, hij heet: "du glist die Welt for mich".

Hierna geeft pater Verheijen nog het verhaal van het tweede ongeluk, waarbij hij niet tegenwoordig was en waarover wij U reeds uitvoerig berichtten. Hij zal nu onderhand wel weer in zijn gerepareerde Cessna rondvliegen boven Nieuw-Guinea.

Als hij daarvoor tijd kan vinden, hoopt hij 'n volgende keer te verhalen over het leven van de mensen aan de Wisselmeren.



Afrika Noorwegen

Pater Ponjé, die we op blz.1 in de bloemetjes hebben gezet, schrijft o.a.:

"De Kameroen, een land, waar O.L.Heer op de scheppingsdag alles wat hij over had, heeft neergeplant, bergen, heuvels, dalen, rivieren, bossen, alles zo maar op een hoop, hangt momenteel in de lucht. Vroeger een Trusteeship onder Engeland, maar geregeerd door en vanuit Nigerië, ligt tussen twee onafhankelijke staten in: Nigeria en de Republiek van de Kameroens, maar de Kameroens zelf weet nog niet wat zij wil. Een groep van mensen wil met Nigeria meegaan en een andere groep is geneigd om met de Franse Republiek mee te gaan. Een volksbesluit zal uit moeten maken, wat er gaat gebeuren? Maar al zou ofwel de een ofwel de ander de meerderheid krijgen, dan zal die meerderheid toch erg miniem zijn en wat er dan gaat gebeuren?? AFWACHTEN!"

Het verdere gedeelte van zijn brief gaat over de toestanden in het missiegebied van Cameroen. We bewaren dat wegens plaatsgebrek tot 'n volgende keer. Hij eindigt met:

"Hier is gebed hard nodig, voor ons om te weten wat te doen, en voor de zwarte om te begrijpen, wat zijn plichten zijn. Het thuisfront of zoals jullie dat noemen "HIER" kan juist hier het beste helpen. Financiële hulp is nodig, maar op de eerste plaats geestelijke hulp."

OO

Memisa

Binnenkort --ZONDAG, 15 JANUARI--


komt weer de jaarlijkse collecte aan de kerken in Nederland om de medische Missie-actie. Iedereen is wel overtuigd, zeker in deze tijd, van het medische missiewerk. Het gaat hier voornamelijk over Africa, dat met het onafhankelijk worden een strijdgebied is geworden tussen Christendom, Communisme en Islam. De gezondheidszorg wordt de grondslag beschouwd van het missiewerk. Het is noodzakelijk eerst de mens lichamelijk gezond te maken om hem voor een betere levensbeschouwing ontvankelijk te maken. (Levensduur daar gemiddeld 30 jaar, hier 70 jaar!). Iedereen heeft de taak het verlossingswerk, dat door Christus voltrokken is, voort te zetten in de naaste. EEN GULLE GIFT ALS TEKEN VAN DANKBAARHEID VOOR ONZE GEZONDHEID IS NOODZAKELIJK VOOR HET MEDISCHE MISSIEWERK. Christus zei: Wat gij de minsten der mijnen hebt gedaan, hebt ge mij gedaan. GEEFT DUBBEL. Medicus.

Daags voor Kerstmis ontvingen we van zuster Hilaria Derks een dikke enveloppe met.....postzegels. In dank aanvaard! We zochten tevergeefs naar een begeleidende brief totdat juist 2 dagen voor de jaarwisseling een afzonderlijke brief kwam, waaruit we -nog juist op tijd- het volgende vermelden:

"Voor het nieuwe jaar begint, wil Ik U allen nog even komen bedanken voor alles in 1960. En een bijzonder hartelijke dank aan de oprichters en leiders en helpers van ons Missiehuysfront en het contactblad "Hier en Ginder". Ik wens allen een zalig en rijk gezegend Nieuwjaar. We zullen elkaar nog wel eens ontmoeten in het nieuwe jaar in "Hier en Ginder", maar dat is juist zo gezellig. Nu horen we nog eens iets van elkaar. Ik zou bijna zeggen: nu leren we elkaar nog eens kennen. Het dikke inhoudrijke nummer van december heb ik met veel plezier gelezen. Mijn complement voor het Kerstmis-artikel! Zo waar, zo enkel, en toch....."

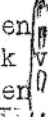
Zuster Hilaria dankt verder pater Verheijen voor de felicitatie en geeft hem een pluimpje voor zijn rekenkunde. Met zuster Hendriks samen 100 jaar. "Gelukkig, dat we dat met z'n tweeën zijn. Wat zou het erg zijn, als we die 100 alleen moesten dragen."

Ze geeft tenslotte een prachtig Kerstverhaal over Noorwegen, dat we wegens plaatsgebrek moeten laten liggen. Aan het slot er van vraagt ze een gebed voor het Noorse volk, dat in het kerstgebeuren alleen nog maar het materiële kan zien en viert.

+%
Wist U 

dat ook de Bergharense militairen, Henk Derks en Ko de Leeuw in Nieuw-Guinea "Hier en Ginder" ontvangen?

dat Uni te Maasbommel tegen een hersteld D.B.V. het onderspit moest delven? 2-1. dat de linkerhelft van de "kop" van "Hier en Ginder" de kerk van Bergharen met omgeving voorstelt? -de haan is van de toren gevallen-;

dat we wachten op eenzelfde soort tekening van de kerk van Hernen, omdat we die ook wel eens willen plaatsen? Tekenaars, doet Uw best!  *Apk*! *recombinatie* is welkom!

dat het adres van zuster Hilaria Derks thans als volgt is: Sr. Hilaria Florida Sykelmus BERGEN NOORWEGEN?

dat pater Jan van Haandel op 7 januari a.s. niet 29, doch 30 jaar wordt?

dat Hernani op eigen terrein tegen D.B.V. een gelijkspel uit het vuur wist te slepen? 1-1. dat de DERDE ORDE te Hernen-Leur en de E.H.B.O. te Bergharen-Hernen-Leur Kerstpakketten bezorgden bij zieken en oudjes?



Pater Buijs Africa

Het verhaal van pater Buijs in Rhodesia vervolgen we met:

"Daarom op de eerste plaats veel dank die ik geuit heb aan de Gever van alle goeds in die H.Mis, waarbij ik speciaal aan U allen, in het bijzonder hen die meebaden, schreven en gaven, heb gedacht. Een voordeel hebben althans nu de missionarissen uit Bergharen-Hernen-Leur, dat ze zich niet meer eenzaam hoeven te voelen en als op een verre afstand, want maandelijks, ja dagelijks zijn we bij elkaar. Ja het zal menigeen verwonderd hebben, dat ik hier het verslag van de Grand Prix op hetzelfde moment hoorde als het in Holland in de ether ging. Het is maar, dat je verwittigd bent en ook dat stond in "Hier en Ginder".

Nu wilt U natuurlijk ook iets horen uit mijn missiegebied. Sinds wij diocees zijn, noemen we dat ook parochie en moeten de parochianen zelf mee helpen, want we moeten ons zelf bedruipen. Dat is een hele toer. --Hoe is 't met de hutsputten? Red.-- Ik heb 12 bijstaties, waarvan er 5 in sterk verval waren, 3 staan er weer zo wat beschut tegen de regen. Bouwen en onderhouden moeten de negers gratis doen en denk dan niet, dat het gedaan is voor de neger. Nee, ook hij betaalt mee aan de Voortplanting van het Geloof, die hier vorig jaar f. 150,-- opbracht. Ook de kinderen op school betalen aan H.Kindsheid en brachten f. 35,-- bijeen. En voor het College in Rome ter ere van Paus Johannes' 80e verjaardag kreeg ik f.47,13 bij elkaar!"

Aldus -ook voorlopig- pater Buijs.

-o-

Wist U



dat pater van Toor uit Deest binnenkort weer naar de Missie vertrekt?

dat hij in Bergharen -om de nodige guldens voor zijn reis bij elkaar te krijgen- Kerst- en Nieuwjaarskaarten heeft laten verkopen en met succes?

dat pater van Huisseling uit Dieden, die op 15 dec. j.l. naar de Philippijnen is vertrokken, daar veilig is aangekomen?

dat zijn adres luidt:

Father G. van Huisseling Mary - Hill
Tay - Tay Rizal
PHILIPPINES



dat broeder Judocus van der Wielen uit Hernen op 16 december j.l. met zijn familie zijn 50e verjaardag heeft gevierd?

--Nog vele gelukkige jaren !!--



Pater Meulepas

Pater Meulepas gaat in de brief, welke we in december plaatsten, over op een interessant punt. "Met genoeg", zo schrijft hij, "heb ik kennis genomen van het feit, dat jullie de missionarissen wilt verrassen met een verjaardagspakketje. Ik las in het laatste nummer, dat dank zij deze actie pater Buijs in een voortdurende rookwolk gewikkeld is, die zijn ontstaan dankt aan het gulzig zuigen aan Willem II, Karel I etc. (de vrouwelijke merken van sigaren memoreer ik liever niet, dat zou misverstand kunnen opwekken onder de gelovigen)!"

Hij vertelt verder, dat hij reuze liefhebber is van een goeie Hollandse (Aspertse) sigaar, maar dat er op invoer van rookartikelen hoge rechten moeten worden betaald. We zijn thans bezig te achterhalen, hoe dit precies in elkaar zit, want we hebben daarover verder nog geen enkele klacht gehad. Het is in ieder geval nooit de bedoeling, dat de missionaris bij ontvangst van een pakketje daarvoor nog invoerrechten moet betalen. Dat cadeau zou dan te duur komen, omdat het twee maal wordt betaald.

Degenen, die hierover iets naders kunnen laten weten, worden verzocht dit zo spoedig mogelijk te doen.

Mocht het met de sigaren niet lukken, dan heeft pater Meulepas toch een ander idee: "Een pakje shag, platgedrukt in een pak kranten (een goeie kennis, wier naam in de omgangstaal met H. begint, doet dit lichamelijk werk van barmhartigheid nogal eens) is altijd de niets vermoedende douane gepasseerd!"

Tenslotte wordt pater Meulepas veront- rust over de weinige huwelijken van dit jaar. Hij denkt al aan de bouw van een stel- letje ouwemannekes en ouwewijfjeshuizen. Ook huwelijksadvertenties in "Hier en Gin- der" zouden oplossing kunnen brengen.

-o-

Burgerlijke stand



- GEBOREN:**
- 12 nov. (te Nijmegen) van Duifhuizen, Maria JA
vader: P.A., moeder: v. Geel, MJC. Hernen
 - 5 dec. Kersten, Wilhelmina J.M. Bergharen
vader: F.L., moeder: Fleuren, A.H.
 - 14 dec. Kersten, Josephina M. Bergharen
vader: W.J., moeder: Derksen W.M.

OVERLEDEN: geen
GEHUWD: geen



(Zou pater Meulepas dan toch nog gelijk kunnen krijgen?)